



Art Bureau Paris:  
SIREN 794 784 801, JO N° 0033, annonce N° 01060  
14, avenue de l'Opera  
75001 Paris

# UNESCO ESPLANADE

**FRANCE UNESCO ESPLANADE**  
**ФРАНЦИЯ ЮНЕСКО ЭСПЛАНАДА**  
Главное Арт. Бюро Юнеско  
Штаб - квартира Париж  
+33 (0) 9 81 39 04 40 Bureau  
+33 6 59 50 03 34 WhatsApp  
[franceunescoesplanade@yahoo.com](mailto:franceunescoesplanade@yahoo.com)  
<http://associationesplanade.com>

*Международные проекты Искусств*  
**UNESCO ESPLANADE PARIS :**  
26-29.03 2024  
18-21.06.2024  
24-28.03.2025  
24-27.06.2025

*Место проведения 2024 : Франция / Париж / Концертный зал ASIEM*  
*центр Парижа, напротив Бюро Юнеско и Эйфелевой Башни*

*Сроки приема заявок :*  
проект март 2024 – до 25.01.24  
проект июнь 2024 – до 25.02.24  
проект март 2025 – до 10.05.24 (сцена Про + любители)  
проект июнь 2025 – до 10.05.24 (сцена Про + любители)

*Все эти проекты возможны на автобусе Программа 7 дней*  
*Варшава-Берлин-Париж через Люксембург-Дрезден / Прага- Варшава*  
*Все условия сохраняются как для проектов с авиа-перелетом / Смотрите ниже в РЕЗЮМЕ*

## Как попасть в проект

*Заполните файл ЗАЯВКА КОЛЛЕКТИВА PARIS и отправьте секретарю Мари на почту :*  
[franceunescoesplanade@yahoo.com](mailto:franceunescoesplanade@yahoo.com)

*Приложите файлы с видео коллектива, если вы пока не участвовали в наших проектах в Санкт-Петербурге, Астане, Бишкек или Париже.*

*Звоните в Бюро для консультаций по любым вопросам +33 6 59 50 03 34 WhatsApp*

## Внимание!

*Открылся новый сайт UNESCO ESPLANADE PARIS <http://associationesplanade.com>*  
*На нем будет много интересного. Вышла Главная страница на английском языке.*  
*Смотрите, получайте удовольствие. Следующая страница по проектам на русском языке.*  
*Вы можете также консультировать предыдущий сайт по ссылке <http://s487524180.onlinehome.fr/>*

FRANCE UNESCO ART CULTURE



Art Bureau Paris:  
SIREN 794 784 801, JO N° 0033, annonce N° 01060  
14, avenue de l'Opera  
75001 Paris

# UNESCO ESPLANADE

## **ОРГАНИЗАТОРЫ ПРАВООБЛАДАТЕЛИ ПРОЕКТОВ FRANCE UNESCO ESPLANADE PARIS**

*Президент Christian Cogné / Кристиан Конье*

*Арт. директор Elvira Yamanidi / Эльвира Яманиди*

**FRANCE UNESCO ESPLANADE** - на сегодняшний день, **единственная в мире организация**, которая создает субсидированные **артистические проекты в Париже, Европе и мире** не только для профессиональных артистов, но и для любительских коллективов на сценах Парижа, Берлина, Флоренции и других городов Европы. Культурные манифестации, Форумы Искусств, Фестивали, Конкурсы, Гастроли и другие проекты – ежегодные обладатели Премии Юнеско «Лучший Проект Года». **Штаб-квартира - Париж.** Организация существует **более 30 лет.** Создана в благотворительных целях, чтобы посредством искусства **объединять людей разных стран**, открывая всем **свободный доступ к культуре.**

### **Задачи проектов UNESCO ESPLANADE PARIS :**

- **объединить одаренных артистов для совместной насыщенной работы**
- **рассказать о новейших тенденциях европейского театра во всех жанрах**
- **принять все новаторские направления и необычные творческие работы**
- **дать возможность коллективам для участия в спектаклях в Париже**
- **создать “Спектакль с Листа” с нашим режиссером – уникальная и крайне интересная форма работы с коллективами, авторская разработка Юнеско**

**Программы** действуют в рамках развивающих проектов **UNESCO ESPLANADE PARIS** и контролируются **Mairie de Paris et Mairie de Versailles, Международной компанией фестивалей Швеции «AQP».**

**Коллективы, прошедшие просмотры,** получают право участвовать в льготных проектах **UNESCO ESPLANADE PARIS** во Франции, Германии, Италии и Чехии 2024 – 2027 гг. Другие коллективы **вправе заявиться** на участие в субсидированных проектах. Пришлите ваши видео-материалы для просмотров арт. директору [franceunescoesplanade@yahoo.com](mailto:franceunescoesplanade@yahoo.com)

**Мы благодарим все коллективы, выразившие желание участвовать в Гуманитарных проектах ЮНЕСКО и проявить свою солидарность с людьми всего мира и другими профессиональными артистами и артистами-любителями, участвуя в развернутой во всем мире программе, под лозунгом : «Артисты! Все вместе!»**

**К участию в проекте допускаются творческие коллективы хореографического, вокального, инструментального, театрального, цирковых направлений и пластических искусств. Возраст участников не ограничен. Возможно участие студенческих коллективов и взрослых артистов. В заявке необходимо указать название коллектива со всеми регалиями, данные о руководителе, полный адрес учреждения, к которому коллектив относится, контактные данные.**

**FRANCE UNESCO ART CULTURE**



Art Bureau Paris:  
SIREN 794 784 801, JO № 0033, annonce № 01060  
14, avenue de l'Opera  
75001 Paris

## UNESCO ESPLANADE

**Внимание! Участие в ПРОЕКТАХ ЮНЕСКО В ПАРИЖЕ для Артистов бесплатно. Бюро FRANCE UNESCO ESPLANADE PARIS оплачивает полное проведение проекта - аренды залов, работу администраторов и организаторов проекта и залов, работу режиссеров звука, режиссера света и режиссера сценической постановки, также Церемонии награждения, работу дизайнеров, типографий, персональные Дипломы каждому артисту, призы коллективам и прочие расходы. Участники не оплачивают никаких взносов для организации проекта! Для участия в Проектах FRANCE UNESCO ESPLANADE необходимо иметь официальное приглашение из Франции от организации.**

**Для коллектива из 45 человек предоставляется 3 бесплатных места для руководителя. Группа 45/50/53 + 3 места, оплаченных Юнеско.**

**Для больших коллективов от 60 человек добавляется еще одно независимое место для регионального представителя. Юнеско оплачивает региональному представителю не только основную программу пребывания, но и все дополнительные экскурсии, питания и т.д. Он полностью находится на шаржах Юнеско. Группа 60+4+5 мест, оплаченных Юнеско.**

**Участники оплачивают, но частично, на ко-финансировании, стоимость своего пребывания в Париже по программе. Президент предоставит также дополнительную субсидию на каждого из участников данного проекта. Себестоимость программы пребывания составляет 495 евро, из них - 100 евро для каждого участника оплачивает Президент, это сумма субсидий президентского фонда для каждого из участников проекта. Участники оплачивают по 395 евро за всю представленную программу.**

**Стоимость включает в себя полное благотворительное участие в профессиональном Спектакле в концертных залах в центре Парижа, 6 трансферов по Парижу в течение всех дней пребывания : 2 трансфера из аэропорта и обратно на комфортабельном автобусе евро эко-класса А, соответствующему всем нормам международных перевозок людей, 2 трансфера в Концертный зал и обратно в день Спектакля, трансфер до ресторана на праздничный ужин после Спектакля, трансфер от гостиницы на обзорную экскурсию и обратно, кроме того, 3 ночевки в гостинице в Париже (расселение в досягаемости Парижского метро и трамвая) по программе, завтраки в гостинице, посещение Парижского центра парфюмерии, обзорная экскурсия по Парижу, экскурсия по Латинскому кварталу с лицензированными гидами-конферансье.**

**В этой программе вы можете добавить дни пребывания в Париже. Стоимость одного добавленного дня с сопровождением 68-74 евро. Городской налог входит эту в стоимость, так как оплачивается президентским фондом. Программы на каждый день пребывания для коллективов индивидуальны и уникальны от 45-53 человек (расчет на самый маленький автобус, где группа независима от других коллективов в проекте и может свободно формировать свою программу).**

FRANCE UNESCO ART CULTURE



Art Bureau Paris:  
SIREN 794 784 801, JO № 0033, annonce № 01060  
14, avenue de l'Opera  
75001 Paris

# UNESCO ESPLANADE

По желанию коллектива, Вам может быть оказана помощь в организации горячего питания в другие дни пребывания в ресторанах с обслуживанием официантами по льготным контрактам Юнеско. Обслуживание и заказ экономит время в поездке. Сервис заказа и обслуживания официантами включен в стоимость. Предлагаемые рестораны имеют долгосрочные контракты с Юнеско, что обеспечивает качество продуктов и приготовленной пищи.

Вы можете заказать любые другие, в том числе, специализированные экскурсии, индивидуально для вашего коллектива.

Стоимость программы льготная и действительна только для участников проектов. Президент дает возможность родителям (в случае необходимости) и сопровождающим лицам выехать на проект по стоимости участников проекта, с учетом распространения на них субсидий. В этом случае данные лица ведут себя ответственно, помогают руководителям и проводятся в листе группы как администраторы, костюмеры, помощники и т.д.

Для участия в проекте необходимо иметь приглашение от официальных представителей во Франции. Отбор коллективов контролируется официальными представителями и артистическим директором организации.

## Резюме

Полный бюджет Арт. проекта оплачивает организация

Участие в проекте по жанрам для артистов благотворительно (бесплатно) :

- Хореографическое Искусство
- Вокальное Искусство
- Инструментальное Искусство
- Оригинальное Искусство (Мюзикл, театр, Цирк)
- Новаторское Искусство (Technologie, Мой почерк, Драйв)

Смотрите полную палитру номинаций и возрастных групп в отдельном файле  
**ПРИЛОЖЕНИЕ 1 ВОЗРАСТ 2 НОМИНАЦИИ**

Программа пребывания оплачивается на ко-финансировании  
395 евро – платят артисты /проект автобус 7 дней 585 евро  
100 евро – платит президентский фонд / проект автобус 7 дней 200 евро

Президент дает возможность родителям и сопровождающим лицам поехать по такой же стоимости, что и артисты  
395 евро – платят родители, сопровождающие лица / проект автобус 7 дней 585 евро  
100 евро – платит президентский фонд / проект автобус 7 дней 200 евро



Art Bureau Paris:  
SIREN 794 784 801, JO N° 0033, annonce N° 01060  
14, avenue de l'Opera  
75001 Paris

# UNESCO ESPLANADE

*Городские налоги для всех делегаций оплачивает президентский фонд*

*Размещение в гостиницах 2х местное  
Доп. ночь – 68-74 евро, налог субсидирует президент*

*Стоимость посещения контрактных ресторанов Юнеско  
Включает заказ, сервис, обслуживание  
Обед 27,5 евро  
Ужин 31,5 евро*

*Доп. посещения  
Диснейленд  
До 11 лет включительно – 65 евро  
С 12 лет взрослые – 78 евро*

*Любые другие экскурсии возможны, индивидуально для каждого коллектива, по льготам контрактов Юнеско*

*Призы Награждения Поощрения*

*- Каждый участник получает оригинальный **ИМЕННОЙ ДИПЛОМ АРТИСТ**, дизайн которого никогда не повторится. Участники только этого проекта – его уникальные обладатели*

*- Все профессионалы – хореографы, вокалисты, инструменталисты, режиссеры сцены, света, звука, аранжировщики, балетмейстеры, репетиторы, художники и создатели костюмов, даже если они не участвуют непосредственно в проекте, получают **ИМЕННОЙ ДИПЛОМ "EXCELLENT TRAVAIL"** (За Превосходную работу!)*

*- Все, кто помогает коллективу – родители, администраторы, директора, спонсоры и т.д. Получают **ИМЕННОЙ ДИПЛОМ "REMERCIEMENT"** (Благодарность)*

*Для Дипломов заполните файл **НАГРАЖДЕНИЕ** и отправьте секретарю Мари на почту: [franceunescoesplanade@yahoo.com](mailto:franceunescoesplanade@yahoo.com)*

*- Все коллективы получают на память об этом большом событии Уникальный Приз, созданный специально для проекта*

*- Все коллективы получают в подарок **ФОТО-РЕПОРТАЖ** проекта с высоко-профессиональными фотографиями*

FRANCE UNESCO ART CULTURE



Art Bureau Paris:  
SIREN 794 784 801, JO № 0033, annonce № 01060  
14, avenue de l'Opera  
75001 Paris

# UNESCO ESPLANADE

## СПЕЦИАЛЬНАЯ ПРОГРАММА КОНКУРС ФЕСТИВАЛЬ СПЕКТАКЛИ АВТОРСКИЕ / СПЕКТАКЛИ СОЛО ПАРИЖ

Общая программа проекта. Каждый коллектив может добавить количество дней пребывания и регулировать индивидуальную программу, согласно купленным на самолет, билетам.

<b>1 день</b>	Прибытие в столицу Франции – Париж. Сбор группы в аэропорту, трансферт в гостиницу. Размещение. Сопровождающие Юнеско встречают коллектив в любое <b>время прибытия рейсов без ограничения (24/24)</b> В случае, если прилет группы утром, то экскурсии проходят в день приезда, а во второй день пребывания возможны выезды либо в Диснейленд*, либо в регион Франции* на полный день (Живерни или Руан) Стоимость этих экскурсий запросите дополнительно. Программа этого дня будет спланирована точно после приобретения билетов <b>Ночь в гостинице.</b>
<b>2 день</b>	Завтрак. <b>В ПРОГРАММЕ!</b> <b><u>2 ЭКСКУРСИИ – по ПАРИЖУ и в ЛАТИНСКИЙ КВАРТАЛ</u></b> Выезд на экскурсию по Парижу и Латинскому кварталу <b>с лицензированными гидами-конферансье</b> Обед в ресторане* ( <b>по желанию</b> , включает заказ, сервис, обслуживание). <b>В ПРОГРАММЕ!</b> Посещение Главного Парижского Центра парфюмерии Льгота 30-40%. (русскоговорящие консультанты) Отъезд в гостиницу для отдыха или <b>Свободное время в центре Парижа. Прогулки.</b> Ужин в ресторане центр Парижа* ( <b>по желанию</b> , включает заказ, сервис, обслуживание).
<b>3 день</b>	Завтрак. <b>В ПРОГРАММЕ! СПЕКТАКЛЬ «Разноцветный Париж»</b> Прибытие в зал. Подготовка к Спектаклю. Установка оборудования, техническая работа. Репетиция. Работа с режиссером звука. Сверка фонограмм. Сводные репетиции. Разводки мизансцен, Пролога, Финала. <b>СПЕКТАКЛЬ.</b> Церемония награждения. Торжественное вручение Дипломов и памятных подарков. Праздничный ужин* в ресторанах с обслуживанием в районе Парижа - Сан-Мишель ( <b>по желанию</b> , включает заказ, сервис, обслуживание).



Art Bureau Paris:  
SIREN 794 784 801, JO N° 0033, annonce N° 01060  
14, avenue de l'Opera  
75001 Paris

## UNESCO ESPLANADE

<b>4</b> <b>день</b>	Завтрак. Выселение из гостиницы. Свободное время. При вылете вечером, может быть организована <b>индивидуальная программа в Париже</b> . Вы можете также добавить для Вашей группы 1-4 дней с любой программой. Стоимость доп. ночи с завтраком и сопровождением <b>68-74 евро</b> . Внимание! Все городские налоги входят в стоимость проживания и субсидируются президентским фондом Сбор группы, трансферт в аэропорт. Вылет домой.
-------------------------	---

### *Другие Международные проекты Искусств* **UNESCO ESPLANADE PARIS :**

#### Кыргызстан Бишкек Иссык-Куль

**28-30.06.24 – Международный Культурный Форум Искусств**

**Конкурс Мастер классы Телесъемки Конференции Обмены**

**Независимое Жюри Париж / Санкт-Петербург**

**30.06.24**

**Спектакль «Маки Ала-Тоо» Государственная Филармония**

**Участуют все коллективы проекта**

**1.07-6.07.24 – Отдых на Иссык-Куль**

**Стажировка в программе «Сложно-сочиненные приемы постановки в современном спектакле.**

**Современная хореография. Понимание структуры, техник и совмещений»**

**Выезд коллективов на профессиональные съемки документального фильма**

**Запросить полную программу у секретаря Мари [franceunescoesplanade@yahoo.com](mailto:franceunescoesplanade@yahoo.com)**

#### Екатеринбург

**01-3.11.2024 - Международный Культурный Форум Искусств**

**Конкурс Мастер классы Телесъемки Конференции Обмены**

**Независимое Жюри Париж / Санкт-Петербург**

**03.11.24**

**Спектакль «Литавры любви» Государственная Филармония**

**Участуют все коллективы проекта**

#### Сроки приема заявок :

**проект июнь Кыргызстан – до 01.03.24**

**проект ноябрь Екатеринбург – до 15.05.24**

**Уважаемые художественные руководители!**

**Ввиду того, что количество мест на проекты Юнеско ограничено и, Вы знаете, что коллективов всегда бывает много, пожалуйста, старайтесь подавать Ваши заявки заранее.**

FRANCE UNESCO ART CULTURE



Art Bureau Paris:  
SIREN 794 784 801, JO N° 0033, annonce N° 01060  
14, avenue de l'Opera  
75001 Paris

# UNESCO ESPLANADE

## *Внимание!*

*Обращаем Ваше внимание, что производство концертной деятельности, спектаклей, проведение конкурсных и фестивальных программ в Париже строго регламентировано законодательством Франции и возможно только и исключительно при наличии профессиональной лицензии. Запрашивайте у организаторов всю информацию, чтобы не попасть в неприятные ситуации с Вашими коллективами. Консультируйтесь по вопросам легальности проектов с Бюро в Париже : +33 (8 10 33) 9 81 39 04 40 fix standard, +33 6 59 50 03 34 WhatsApp.*

---

*Все документы защищены авторским правом UNESCO ESPLANADE PARIS и не разрешены для использования третьими лицами.*

*Друзья! Коллеги! Подписывайтесь на социальные сети UNESCO ESPLANADE PARIS, открытые специально для русскоговорящего сектора. Поддерживайте свой сектор. Там всегда много интересного. Будьте на связи. Работайте с профессионалами.*

[https://instagram.com/france.unesco\\_esplanade](https://instagram.com/france.unesco_esplanade)

<https://vk.com/franceunescoesplanade>

<https://en-gb.facebook.com/franceunescoesplanade/>

<https://instagram.com/unescope>

<https://vk.com/unescope.artproduction>

<https://www.facebook.com/UNESCOPE.ARTPRODUCTION>

---

*До встречи на проектах Юнеско!*

FRANCE UNESCO ART CULTURE